

# TORONTAI

Megjelenik naponta reggel. - Szerkesztőség, kiadó-  
hivatal és nyomda: Becskerek (Nagybecskerek),  
Sepp Kraft (Zápolya) ucca 3. szám. - Telefon 21.

VASARNAP, 1944 FEBRUÁR 13

73. évfolyam

36. szám

Előfizetésben:

Évente . . . . . 840 félévre . . . . . 420  
negyedévre . . . . . 210 havonta . . . . . 70

## Még egy őszinte szó

Az elmúlt héten „Őszinte beszéd” cím alatt megjelent egy cikk, amelyikben a cikkíró elég részletesen rámutatott azokra az emberi hibákra, amelyek különösen az itt élő magyarokunknak nagy hibái és amelyek miatt a legideálisabban elgondolt együttes közösségi munka is elakad. Hiába egyeseknek a jóakarata, ez általános betegség, amiből csak akkor gyógyulhatunk ki, ha, — amint azt a cikkíró is megjegyezte — meg lesz mindegyikünkben az erős jóakarata, hogy megjavuljunk.

Nem az a szándékom, hogy újból rátérjek ezeknek a hibáknak a felsorolására és az ezekből ránk hátrülő károokra. Akinek csak egy kis belátása is van, látja ezeket és tudatában van annak, hogy a felsorolt hibák nem nevezhetők erényeknek és igazat kell adni az írónak.

En most itt még egy olyan hibára akarom felhívni az embertársaim figyelmét, amelyik ha nincs is nagyobb befolyással a közös munka végzésére, de előnyére sem szolgál, egyeseknek a személyét pedig a legnagyobb mértékben undorítóvá teszi.

Ez a hiba a káromkodás.

Nem is hiba, hanem bűn. Még pedig óriási nagy bűn. Általában férfibűnnek nevezik, de sajnos átragad már lassan az asszonyokra is és különösen erre mifelénk úgy hiszik, hogy annál erélyesebbeknek, tette későbbnek és életerősebbeknek látják, vagy tudják az embertársaik, minnél cifrában és többet tudnak káromkodni. Ez a bűn különösen a falukon és pusztákon élő népünknek egyik legcsufosabb szokása.

Sokan annyira viszik ezt, hogy talán még a sátán is elpirulna, ha hallaná őket.

A legtöbbször a napot már káromkodással kezdik. Alig nyitotta fel a szemét, káromkodik. Káromolja az asszonyt, az Istent és mindenkit, csak azért, tudnak meg, hogy felébredt. Ha kimegy az udvarra, számtalan okot talál rá, hogy káromkodjék. Ha meleg nap ígérkezik, káromkodik. Ha esőre áll az idő, ezért káromkodik. Ebédnél és vacsoránál azért káromkodik, mert meleg, vagy hideg az étel.

A legtöbb szülőnek a gyermeke még alig áll a lábán és már ő is káromkodik. Imádkozni ellenben mindaddig nem tanul meg, míg az iskolában meg nem tanulja.

Pedig minden magyar embernek gondolni kellene arra, hogy a legnagyobb ocsmányság és egyúttal bűn

elkövetője akkor, amikor az Isten nevét káromolja.

Káromlásával a legnagyobb felségsértést követi el, nemzetét és fajtáját gyalázatba hozza, magát és családját megvetésnek teszi ki.

## Pogrebistyenél érzékeny veszteséget szenvedtek a bolsevisták

A Führer főhadiszállásáról jelentik. A véderő főparancsnoksága közli.

A keleti arcvonal, Nikopol nyugati térségében, Krivojrogtól délre Cserkasszitól nyugatra, Saskovtól keletre, valamint a Luga és Pejpusz tó közötti térségben a német csapatok, a több szakaszon még folyamatban lévő számos újabb szovjet támadásokat visszaverték. Helyenkénti belőréseket a németek megtisztították az ellenségtől. Eredményes német ellentámadás szétvert szovjet harcoscsoportokat és az ellenséget különböző helyeken visszazorította.

Pogrebistyétől délre a németek elpusztítottak egy a mögöttes területen körülvárt bolsevista harcoscsoportot. Az ellenség vesztesége foglyokban 1200 ember, halottakban 600 és számos fegyver, valamint más hadfelszerelés.

A Pripjedmocsarak déli térségében a németek egyik páncélos hadosztálya rajtaütésszerű előretöréssel szétverték egy ellenséges lovassági köteléket.

Az arcvonal középszakasza kiválóan kiűntette magát a Jordán tábornok parancsnoksága alatt álló alsó szász 131 számú gyalogos hadosztály, Weber altábornagy vezetésével és Hitter altábornagy vezetésével álló 206 számú keletperosz gyalogos hadosztály.

Nettunó hidfőjénél a németek folytatták az Agrilia térség további megtisztogatását az ellenségtől és annak során elfoglalták Agrilia vasuti állomását.

Az ellenségnek az új állások ellen vezetett támadásai a német valamennyi fegyvernem összefoglaló tüzeben összeomlottak. A Nettunó térségben a partraszállás óta, az amerikaiak és angolok 4000 hadifoglyot és 89 páncélost vesztek. Az ellenség partra-

Pedig erről az ocsmány szokásról is le lehet szokni.

Aki férfi, legyen férfi. Legyen ön fegyelmezett és tartsa szemelőtt, hogy azt a megbecsülést és tiszteletet, amit elvár embertársaitól, ő neki is meg kell adni másoknak, de különösen Istenének.

szállási helyei a német távlövő vadász-ütegeinek szakadatlan tüze alatt állanak.

A déli arcvonalon Cassinótól északnyugatra egész napon át élénk harc-  
tevékenység folyt. Az ellenség negyedszer is betört Cassinó északi részébe, de a német csapatok és a bátor páncélosok elkeseredett utóharcokban kiverették a város romjai közül. Cassinónál az egyik átmenetileg elvesztett magaslatot a németek ismét visszafoglalták.

Az arcvonal többi szakaszain az ellenség csak Gaeta golfjának keleti részén vezetett támadást a német magaslati állások ellen, amelyeket a német csapatok egyrészt összefoglaló tüzellel, másrészt ellentámadással elhárítottak.

Egy német hajókaraván biztonsági kísérete Monaco tengerővezetében 8 ellenséges támadó vadászbombázó közül ötöt lelőtt. Két repülőgépet az ellenség légi harcokban veszített el.

Német távcsatárepülők Izland keleti tengerpartján elsüllyesztettek egy ellenséges tartályhajót 8000 tonna ürtartalommal.

Északamerikai bombázó kötelékek február 10-én a déli órákban vadászrepülők erős védelme alatt berepültek Németország közepterületei fölé. Az azonnal működésbe helyezett erős légvédelem megakadályozta az ellenség koncentrált támadását. A célzás nélkül ledobott bombák nyomán, különösen Braunschweig város lakónegyedében keletkeztek károk. Heves légi-  
ütközetek során és a légvédelmi tüzés, eddig nem teljes jelentések szerint, lelőttek 51 ellenséges repülőgépet, köztük 22 négymotoros bombázót.

Zavartkeltő ellenséges repülők elmúlt éjjel bombákat dobtak Németország északi és nyugati területére.

## Finnország elhatározó lépés előtt áll

Helsinki, febr. 12.

Az egész világ figyelme Finnország felé fordul. Mint ismeretes az Egyesült Államok helsinki követé lemondott tisztségéről. Lemondása előtt átadta kormányának jegyzékét.

A német hírközlő iroda jelentése szerint a finn kormány tegnap ülést

tartott, melyről azonban semmi sem szivárgott ki. Helsinki híradás szerint a finn kormány a frontról haza hívta Mannersheim tábornagyot. Általában az a vélemény, hogy miután a finn kormány elhatározó lépést kell tennie a további hadviselésben, hamaros döntés nem várható.

## A pápa nyári székhelyének bombázása

Róma, febr. 12.

Az angolszász repülők minden tiltalom és tiltakozás ellenére tovább folytatják terrortámadásaikat semleges területek ellen. Legújabb rémtettük Castelgandolfo bombázása. Castelgandolfo a pápa nyári székhelye. Sok örökbecsű műemlék pusztult el a ledobott bombák nyomán. A Propaganda-Fide palota teljesen elpusztult. Sok ember életét vesztette. A Vatikán tiltakozását jelentette be semleges területek bombázása miatt.

## Az Ankarába emigrált lengyelek jalkiáltása

Ankara, febr. 12.

Az Ankarába emigrált lengyel kolumbia egyik magasrangú tisztje és vezetőpolitikusa elkeseredett nyilatkozatot adott a sajtónak. Nyilatkozatában megállapítja, hogy szövetségeseik szegényérzet nélkül, hidegvérrel prédál dobták Lengyelországot a bolsevistáknak. Ha sejtelmünk lett volna, hogy az ügyek ilyené alakulhatnak, mint amilyenek most, bizonyos nem keveredünk háboruba Németországgal. A legmegalázóbb pedig az — mondotta az ankarai vezetőpolitikus —, hogy az iráni sajtó főnökség tilalma alapján emigránsok semmiféle politikai propagandát nem fejthetnek ki.

## Szplithen zavartalanul folyik a munka

Szplít, febr. 12.

Annak ellenére, hogy az angolszász repülők többször is támadást intéztek Szplít ellen, a városban az élet zavartalanul folyik. Így legutóbbi jelentések beszámolnak, hogy a város vezetőségének sikerült helyreállítani a halvászárnyakat és azt a forgalomnak átadni.

## Az angol tengerzár csődje

Stockholm, febr. 12.

Az angol kormány és hadvezetés annakidején azt jósolta, hogy a tengerzár révén hamarosan teljesen lehetlenné teszik Németországot. A blokádnak folytán Németország tönkre megy, nem lesz se élelem, sem ruha, de teljesen elfogy a hadfelszereléshez szükséges anyag is.

A londoni Evening News most szóvátette a nagyhangú ígéreket és jóslásokat. Többek között azt írja, az angolokat nagy csalódás érte, ami jóslásokat illeti. Németország hadigépezetében nem állt be zavar, vagy fennakadás. Megsemmisüléséről pedig szó nem lehet. A gyárakat nem kellett bezárni. Azok teljes gözzel ontják a hadseregnek szükséges felszereléseket. Az élelmezés zökkenés nélkül, kielégítően folyik. A tengerzár, de a sorozatos terrortámadások sem képesek a német nép erejét megtörni.

**Olasz katonai díszszemle**

Veneza, febr. 12.

Graziani tábornagy, nemzetvédelmi miniszter tegnap nagy beszédet mondott a fasiszta köztársaság katonáihoz. Beszéde befejezése után katonai díszszemle volt.

**A japán császárság 606 éves**

Tokió, febr. 12.

A japán császárság tegnap ünnepelte 606 ik évfordulóját. Ez alkalommal Tokió zászlódszót öltött. Ugy a császári palotában, mint a japán fővárosban fényes külsőségek között ünnepelték meg az évfordulót.

**Misszionáriusok bombázása**

Genf, febr. 12.

A Domei-iroda jelentése szerint az USA repülői Wewak-Ujguineánál a harc zónából menekülő misszionáriusokat és családjukat bombázták. Életét veszítette 58 személy, a súlyosan sebesültek száma pedig több mint nyolcvan.

**Churchill megkapta Sztalin választát**

Madrid, febr. 12.

Madridi híradás szerint Churchill megkapta Sztalin választát a lengyel-szovjet kérdésben. Churchill még nem hozta nyilvánosságra a választ.

**Bolsevisták bevonulása Columbiába**

Lisszabon, febr. 12.

A Szovjet-Unió négy követségi tanácsosa megérkezett Columbiába és követség megszervezését megkezdte. Utban van Moszkvából harminc titkár és titkárnő, akik a propaganda osztályokhoz kapnak beosztást Columbia városaiban.

**Svájc begubózódása**

Genf, febr. 12.

Az egyik svájci lap a Szovjet-Unió-Svájc közötti politikai viszonyról közli a svájci szövetségtanács sajtóirodájának nyilatkozatát.

A nyilatkozat szerint a svájci szövetségtanács azt az álláspontot vallja, hogy a háboru előtti viszonyoknak az ellenségeskedések, vagyis a háboru befejezéséig, változatlanul kell maradnia. Ami annyit jelent, hogy Bern nem hajlamos Moszkvával a diplomáciai összeköttetést felfüvenni. Bern ugyanis a háboru előtt sem tartott fenn diplomáciai összeköttetést a Szovjet-Unióval.

**A vízfejűek tábora**

Stockholm, febr. 12.

Roosevelt és kormánya már régóta céltáblája a tréfás bírálatoknak azért, mert folyton szaporítja a bürokraták létszámát. Most is négy új államtitkárságot szerveztek. Ezzel összefüggésben alkalmat adtak az epés megjegyzésekre. A Chicagó „Tribune”, például a Fehér Házat a „vízfejűek táborának” mondja, ahol a fővízfejű maga Roosevelt elnök.

**A bolgár hadsereg szilárdan áll az ország határain**

Szófia, febr. 12.

Chrisztof bolgár belügyminiszter Bulgária gyáripari központjában Gabrovón politikai beszédet mondott. Beszéde bevezetésében megállapította, a bolgár csillag változatlanul magasan ragyog Bulgária politikai egén. Vannak ugyan még kishitűek, de hála Istennek kevesen és azok sora is egyre ritkul. Nincs kétség, a győzelmet megünnepelhetjük. De rendületlenül hinni is kell abban. Vállvetve,

kéz-kézben ércfalat kell alkotnunk azok ellen, akik létünket kívülről és belülről, alá akarják ásni és megsemmisíteni.

A külpolitikával összefüggésben kitért a török-bolgár viszonyra is. Arra vonatkozólag a miniszter kijelentette, hogy az változatlanul jó. Bulgária sohasem tülekedett idegen területek megszerzésére. A bolgár álláspont, abban a tekintetben tiszta és világos. Bulgária szilárdan áll határain és kész azokért meghalni.

**Február 17.****Február 17.****A bánáti magyarság reprezentatív szellemi megmozdulásának napja!****IRÓI EST**

105

**SZEREPELNEK:** Bánd (Bozsini) Anna, K. Végh Vilma, Ambrus Géza, Csuka Zoltán, Dániel Gy. László, Fekete Lajos, Falvay Mihály, Korom Tibor, Köllő Sándor, Kristály István, Láng Imre, Nappholz Tibor, B. Szabó György, Viték Gyula és a BMKSz hangverszenekara.

**Csak egy este a Városi Színházban!****Hársfából raffiát és afrikot készít egy gyulai kefekötő**

A mai világháboru sok mindent eltüntetett a piacról, amiről azt hittük, hogy szinte nélkülözhetetlenül hozzátartozik az életünkhöz. A gazdasági élet is megérezte ezt, sőt még a mezőgazdaság is, amely pedig talán a legkevésbé van rászorulva külföldre és amelyek kiviteli piaci végeredményben megmaradtak.

Például nyomtalanul eltűnt a raffia és az afrik. Ezeket exotikus vidékekről hozták be az országba és a raffiát a szőlő kötözésére és a gyümölcsfák szemzésére használták fel. A raffiát a magyar gazda is úgy könyvelte el, mint teljesen nélkülözhetetlen kötöző anyagot. Az afrik behozatalának a hiánya a mesterembereket érintette, mert az afrikot hencserek és más butorok tömésére használták. Amikor tehát mind a kettő eltűnt a piacról, bizony sok gazdának és sok mesterembernek lett melege.

Természetesen rögtön megkezdtek a kísérletezést a póttanyagok előállítására. Először főleg papirossal próbálkoztak és főképpen a raffiát igyekeztek papirossból előállítani. Azonban a papir nem vált be, mert ha eső jött, elázott és szétment.

Most Békésmegyében, Gyulán sikerült egy kefekötő-mesternek, Maár Sándornak megoldani a nehéz kérdést. Ez a kefekötő Biharban megvett egy hársfaerdőt, és a hársfa kérgéből kü-

lönleges eljárással tökéletes raffiapótlót tud előállítani. A hársfát lehántják, négy héten keresztül vízbe süllyeszítik, hogy ott puhuljon. Az áztatási idő elteltével a hársfa kérgét könnyen szét lehet bontani, mert már addigra különböző vastagságu szálakra bomlott szét. A szálakat csoportosítják, szárítják, fésülik és a végen osztályozzák. Az egészen vékony, finom szálakat raffiának lehet használni, a durvabbakat afriknak. A „magyar afrikot” maguk a kárposok is könnyen feldolgozhatják, úgy ahogyan a vízből kikerült.

Az élelmes gyulai kefekötő ezzel az eljárással még a mai világban is három-négy pengős áron tud előállítani magyar raffiát. Nagyjelentőségű ez, mert hiszen az országban éppen elég hársfa van ahhoz, hogy felhasználással lehessen segíteni a magyar szőlősgazdákon, gyümölcsstermelőkön, sőt részben a butoriparosokon is.

Ma már Kárpátalján is követték Maár Sándor példáját. Négy öt helyen dolgozzák fel a hársfát raffiának és afriknak, élénk tanubizonyágát adva annak, hogy a magyar emberben is van éppen annyi találékonyság és ügyesség, mint a világ bármelyik más nemzetében. Van találékonyság még talán talán több is, mert hiszen a magyar raffiát és afrikot is nem tudósok és szakemberek fedezték fel, hanem egy egyszerű kefekötőmester.

**Reggelizés közben**

Stockholm, febr. 12.

Churchill miniszterelnök szűkebb baráti körben és bőséges reggeli fogyasztása közben a teheráni tárgyalásokról is nyilatkozott. Többek között idézett egy angol közmondást, amelynek alapján a háboruhoz emberek, anyagok és türelem kellenek. A teheráni tárgyalásokon a közmondást ilyen szellemben tekintette. Vagyis, az embereket a szovjetoroszok adják, az anyagot az USA szállítja és a türelmet Anglia. A kipróbált közmondás alapján reméli tehát a háboru megnyerését.

**Új bélyegek Horvátországban**

Zágráb, febr. 12.

A horvát közlekedési miniszter határozata alapján új bélyegeket bocsátanak forgalomba, félárral. A bélyegekből nyert hasznot az usztasa ifjúságnak adják.

**Halásztörvény Romániában**

Bukarest, febr. 12.

Romániában új halásztörvényt hoznak. Beavatott román körökben azt remélik, hogy az új törvénnyel elérik, hogy Romániában jelentősen több halat szolgáltatnak be.

**Mandzsuko utakat épít**

Berlin, febr. 12.

Mióta megalakult az önálló Mandzsuko állam, a kormány programja értelmében már eddig is 90.000 kilométer állami utat építettek.

**Hivatásválasztó hivatal**

Zágráb, febr. 12.

Horvátországban a Poglavnik rendeltére hivatásválasztó hivatalt állítottak föl. Zágrábi jelentés szerint 1943-ben 15 839-en keresték fel tanácskért a hivatalt. A hivatásválasztó hivatalt most átszervezik és közvetlen összeköttetésbe lép a zágrábi munkaközvetítő hivattal.

**Magyarországra szóló üzeneteknél**

kérjük minden alkalommal a pontos címet is megadni (ucca, házszám, foglalkozás, kinél lakik, továbbá tanya, puszták és utolsó posta) ugyszin'én az üzenet feladójának pontos címét, minderre azért van szükségünk, mert az illető címére egy lappéldányt küldünk, amelyben az üzenet van, külön árusításra oda lapot nem küldünk.

Az üzenet ára 10 szóig 80 dinár ebbe nem számítandó bele az ucca, házszám egyszóval a közelebbi cím, csak a név és város vagy község nevét ahová az üzenet szól, minden további szó 10 dinár. Kérjük az üzenetet minél rövidebbre írni.

A Magyarországra szóló előfizetéseket kizárólag csak Mara Jenő a Torontál budapesti képviselőjénél Budapest II. Fő ucca 8. II. emelet 2. lehet eszközölni. Az előfizetni óhajtó vegyen bármely poszhivatalnál kapható bianca csekklapot és azt töltsse ki megjelölve az 54.598 csekkszámot.

**„THALIA” kozmetikai intézet!** Göring Gasse (Fő ucca) 17. Stagenschmidt-ház. Zsíros, pattanásos, száraz, ráncos arckezelések. Hormon, Vitamin krémek. Hajszálak, szemölcsök végleges eltávolítása Diathermiával. Tanítvány felvétetik

**„VULKAN”**

vas- és fémöntőde, BECSKEREK, Vojvode Szepe utca 40. szám.

Tulajdonos: **CSANYI ISTVAN.**

Elvállal minden e szakmába vágó munkát úgy helyben, mint vidéken, garancia mellett.

**Készít** mindenféle öntvényeket minta vagy rajz után szakszerűen és szolid árban. **Vesz régi vas- és fémöntvényeket a legmagasabb árban!** Tanoncok felvétetnek!

# HIREK

Vasárnap	Febr. 29 nap
13	Kat. B. Hatvanadv. Prot. B. Ella
Hétfő	Kat. Bálint vt. Prot. Bálint
Kedd	Kat. Fausztin vt. Prot. Emese
Szerda	Kat. Julianna Prot. Julianna
Csütörtök	Kat. Donát pk. vt. Prot. Donát
Péntek	Kat. Simon pk. vt. † Prot. Konrad
Szombat	Kat. Konrad hv. Prot. Zsuzánna

**Időjárás:** Hideg, csapadékos. Február 13-án a nap kel 6 56 és nyugszik 17 02, február 19-én 6 46 kel és 17 12 órakor nyugszik. 20 perccel hosszabbak a nappalok. — **Holdvilágosítások:** Első negyed 1-én 8 óra 8 perckor. Holdtölte 9-én 6 óra 29 perckor. Utolsó negyed 17-én 8 óra 42 perckor. Újhold 24-én 2 óra 59 perckor.

**Ma a Salvator (Schwarz) gyógyszer-tár Göringgasse (Fő ucca) tart éjjeli szolgálatot.**

Délben fél egytől 2 óráig csak az ügyeletes gyógyszer-tár van nyitva, a többi ezen idő alatt bezár.

**A munkásbiztosító ügyeletes orvosa Becskerek (Nagybecskerek) egész területére szombat este 6 órától, hétfő reggel 6 óráig dr. Jasznic Milán, lakik Horthy Miklós ucca 28. szám alatt.**

## Merjünk magyarok lenni!

(Idézetek Teleky Pál gróf beszédeiből és írásaiból).

Hit nélkül nem fogunk kivezető utat találni abból a nagy káoszból, amely ma a világon uralkodik.

Amikor az egész világ harcban áll s az ember magába száll, egészen kicsiny lesz és meglátja, hogy minden a világon mulandó és hogy a bitnek ereje mennyire az egyedüli, amely átsegít egy ilyen nehéz korban.

Minden magyar ember, aki hazáját részben közvetlenül, részben a hazáján keresztül Istenét szolgálja, az önmagában az egész magyarságot hordozza.

Nincsenek kis nemzetek, csak kisbirtokok, nincsenek kis emberek csak kicsinybirtokok.

Sohasem ujjongtam hangosan, sohasem álmodoztam és sohasem estem kétségbe.

Lehet reformokat végre is hajtani, de üres keret marad akkor ha lelkileg meg nem tisztulunk.

Mindig azt tapasztaltam, hogy ahol az emberek között szeretet van, ahol az emberek szeretettel kapcsolódnak egymáshoz, onnan alkotó lendület, vállalkozási szellem indul ki.

**Husszelvények értéke.** Az állat- és tejközpont becskereké kirendeltsége közli, hogy a 8. számú husszelvény a 8. hétre, vagyis február 13—19 időközre 100 gram husra érvényes. A 8. szelvényre 50 gram hus jár. A 8. számú zsirszelvényre 18, a 8a szelvényre 72 gram olaj igényelhető.

## Kevés India véráldozata

Stockholm, febr. 12.

Lindsey vezérőrnagy Uj Delhiben beszédet mondott, amelyben megállapította, hogy India háborús teljesítménye nem kielégítő. India — mondotta a vezérőrnagy — részt vesz ugyan a háboruban, de sokkal többet tehetne. Okvetlen kell is, hogy minden erejét rendelkezésre boasssa és beállítsa a háboru sikeres vezetéséhez. Nem elég, hogy a tengeri kikötők, dokkokat és kirakódó helyeket rendben tartja, kiépíti, biztonsági berendezkedésekkel látja el, hanem a va ut és közúti vonalakat is száz-zázalékgig

rendbe kell hozni. Ezen a téren bizonyos rejtett szabotázs észlelhető, amit nem lehet tovább tűrni. A helyzet mostani állása szerint semmiképpen sem sikeres, ha a hadvezetőség Indiából kiindulva akarna Japán ellen hadműveleteket kezdeni. India köteles több katonát adni.

Beavatott politikai körökben Lindsey köveleléseit azzal magyarázzák, hogy az india-burma határokon az angol hadereg súlyos emberveszteséget szenvedett. Annak pótlására és az angolok megkímélése céljával követel Lindsey Indiától még több véráldozatot.

## Két forradalom

12

Anyám maga vette át a meghívót és az ember, aki hozta, a lelkére kötötte, hogy csakis az én kezembe adja, mert fontos és bizalmas.

Tudtam miről van szó és kora délután utnakeredtem.

Az értekezletet Bethlen István gróf hívta össze és az elnöklést gróf Zichy Jánosra, a volt vallás és közoktatásügyi miniszterre bízta. Az elnök röviden beszélt. A veszélyre hivatkozott s kérte az egybegyűlteket, tekintsenek el minden pártkérdéstől és találják meg az egyseget a destrukcióval szemben egy közös nagy pártalakulásban.

Mindenki dohányzott, a nagy szivarfüstben jellegzetes fejek rajzolódtak.

Klebsberg Kuno ekkor már olvasta az alakulandó új párt felhívását. Szép és fájdalmas riadó volt! A párt programjáról azt mondta, csak keret a területi épség, a nemzeti gondolat és a keresztény világnézet határain belül. Szóljon mindenki hozzá.

Megindult a vita. Kifogások hangzóttak, az elnök igyekezett áthidalni az ellentéteket.

Ekkor említette valaki, hogy Heinrich Ferenc a kereskedelmi és ipari érdekeltségeket szervezi össze egy polgári párttá.

— Ők is hozzánk fognak csatlakozni — mondotta Bethlen —, ha egységet tudunk magunk között teremteni. Különböző foglalkozásiágak, érdekkörök és árnyalatok nem képesek egyetemes összekapcsolásra, anélkül pedig nem lehet az országot megmenteni. Én csak egyetlen erőt ismerek, amely erre képes és az — a nemzeti gondolat.

— Persze, könnyen beszél, neki nincs pártja! — vetette bele egy hang a zsidongásba.

Szomoruan mentem haza. Utközben eszembe jutott, hogy irtam valamikor egy történetet: Csárda állt a sikon, a katonák nagy országútján. Seregéstől vonult a hadinép. Budát mentek visszavenni a törököktől. Mindenféle szedett vedett katona verődött össze. Csak két magyar volt a csárdában. De nem férték egymástól. Őszeszólalkoztak, összeverekedtek. Véres testük felett röghögvé mondta az ellenségük: Így van ez jól, ha ők agyon nem verik egymást, mi sohase készülünk el velük.

Temérdek neve volt ennek a két magyarnak a századokon át. Egykor hívták őket Ujlakinak és Garának, egykor kuruc és labanc volt a nevük, aztán Görgei és Kossuth, aztán Tisza és Andrássy. És ma, mintha ott kísértett volna ismét ezeréves szellemük...

\*

A sorkatonaságban hirtelen lazult

a fegyelem, a felbujtott legénység elcsapta tisztjeit, kibontotta a vörös zászlót, minden ok nélkül visszahúzódt és mögötte a csehek zavartalanul bevonultak Érsekújvárra. Könnyű sikerüktől vérszemet kaptak. Mialatt Pozsonyban hatezer magyar katona adta meg magát egy cseh ezrednek, kényelmesen átlépték az Ipolyt és csapatokat küldtek a salgótarjáni bányák elfoglalására. Egy negyven főből álló osztag pedig, egyetlen puskalövés nélkül, kitézte a bevehetetlen Komárom ormára a cseh lobogót...

Ezek a napok átütötték a mi nemzedékünknek a szívet.

És ma már arról beszélnek, hogy a cseh országrablók nem állnak meg Vácott. A világháboru gyávéi, az örökös árulók Budapest megszállására készülnek. És a magyar katonák szuronya az elvesző földön többé sehol sem mozdul előre. A csapatok rendetlenül szélednek el a szörnyű ígészetben, mely rettenetes keleties szemével rámeredt a mi népünkre és babonás szavait sutogva, gyalázatba bódítja a szerencsétlen nemzetet.

Komor és sötét az ég. Az országutakon, melyek a Kárpátok felől a magyar birodalom szívébe futnak, cseh csapatok szuronya közeleg a főváros felé. Budapest házáinak falán pedig most ragasztották ki először a bolsevizmus plakátjait: „A magyarországi kommunista párt nagygyűlést tart a Vigadó összes termében”...

(Folytatjuk).

**Milliókat szerzett zsebtolvajlással.** Mint jelentik, a párisi büntetőbíróóság egy koldusasszonyt, aki hivatásszerűen foglalkozott zsebtolvajlással, 95 évi fogházra ítélte és ezenkívül kötelezte 2 250 000 frank megfizetésére. Az 53 éves asszony bűnlajstroma évtizedekre nyulik vissza. „Szakmájában” olyan nagy kézügyességre tett szert, hogy az alvilágban az „aranykezü” névvel ruházták fel elismerésül. Amikor elfogták, félmillió frankot találtak nála, a házkutatás során pedig 650 000 frank került elő lakásán. Különböző pénzintézeteknél szintén nagyobb összegeket helyezett takarék letétbe.

**Kincs a fészekben.** Mint Liszszabonból jelentik, Portugália quardai kerületében két gyermek egy madárfészket akart tojásaitól megrabolni. Amikor a fára felkuszva a fészekhez értek, abban nagy meglepetésükre tojások helyett 12 darab angol aranyfontot találtak. A fészekben egyébként szarkák laktak...

**SEGITSÉD MAGYAR VÉREIDET**  
Támogasd szövetkezeti mozgalmunkat.

Elveszett. Február 10-én délután fél 3 és 3 óra időközben a Vajdics dohányárudánál (a zárdával szemben) elvesztettem 6606. számú dohányjegyemet és vele együtt 100 dinárt. Tekinve, hogy dohányjegyről van szó, alig hiszem, hogy az, aki megtalálta, bolond és visszaadja nekem. Mégis megpróbálom, hátha a megtaláló csak becsületes és nem bolond és így kérem, a jegyet szolgáltatassa be a „Globus” nyomdánál. A 100 dinárt megtarthatja, mint jutalmat.

## A gonosz nyelv

Nem tudja még? Nem is hallotta? Tényleg nem? No, pedig a verebek is már azt csiripelik a háztetőn. Nohát én ezt egész biztos forrástól tudom. Képzeld, ki hitte volna?! Mindig olyan ártatlannak látszott! Az ember már igazán nem tudja, hogy kinek higyen!

Ez így ment tovább, mindig jobban megtoldva és jobban kiszínezve, míg a koholmány be nem járta az egész várost. A végén a gonosz nyelvek egy fiatal szép és szeplőtlen fiatal leánynak kioltották az életét.

A dolog úgy történt, hogy erkölcsstelen romlott fiatalember megkérte a leány kezét. A fiatalember muljára való tekintettel ki lett kosarazva. Ezért bosszúból egy alávaló hirt eszelt ki, mellyel a leány jó hírnevét és becsületét sárba rántotta.

A gonosz nyelvek az ilyen hirt különös élvezettel tovább terjesztették. A leány erről tudomást szerezve, ártatlanságának tudatában a vízbe ölte magát.

A leányt kimentették és hordágyra fektették. Jött az Isten szolgálója a Krisztusi vigasszal: „Boldogok, akiknek a szívük tiszta, mert ők az Istent meglátják. Boldogok, akik sírnak, mert ők megvigasztalódnak”.

A leány azt felelte: „hiszen nekem ez előtt ezt senkisémondta”. És csendesesen az Urhoz költözött.

Kedves olvasóim! Óvakodjatok a gonosz nyelvektől! Legyen tiszta a lelkünk, mert csak úgy állhatunk az Ur Isten ítélőszéke elé!

Aki 48 óra alatt öt nőt vett feleségül. Kairói jelentés szerint egy egyiptomi állami tisztviselő 48 óra alatt öt nőt vett feleségül, egytől pedig elvált. A tisztviselő az első nap délután tartotta első esküvőjét, másnap délben a második, délután két órakor a harmadik és négy órakor már a negyedik nőt vette feleségül. Még aznap délután öt órakor elvált előző napon elvett, első feleségétől és egy ötödikkal lépett házasságra. A mohamedán házassági törvény az ilyen rekordteljesítményt is lehetővé teszi. Az egyiptomi népjóléti miniszter nemrég joggal panaszkodott az ilyen állapotok miatt, s meg akarja reformálni az idevonatkozó törvényeket...

A kolozsvári ásatások eredménye. Radnóti Aladár dr. vezetésével nagyszabású ásatások folytak a nyáron a szilágy megyei Mojgrád község határában. Az ásatások befejeztével Roska Márton dr. egyetemi tanár tájékoztatta a kolozsvári sajtót és kijelentette, hogy az ásatások során olyan dolgok kerültek napvilágra amelyek egyszer mindenkorra megdöntik idegen tudományos köröknek azt az állítását, hogy a Magura alatt elterülő Pometen a római élet és munka folytatásának valami nyoma volna.

**Elveszett fajegy.** Pálkás Mátyás elvesztette 254. sz. fajegyét. Megtalálójá adja le Dr. Laza Kosztity utca 36. sz. alatt.

**Távbeszélő forgalom beszüntetése.** A budapesti postaigazgatóság közli, hogy Argentína és Magyarország között beszüntették a távbeszélő és táviratforgalmát.

**Megfejtelt giliszták.** Bécsből jelentik, a giliszta — írja egy német szaklap — rendkívül szívós állat. Ellenálló képessége olyan nagy, hogy egyáltalán nem árt neki, ha szétvágják. Ha a kettévágott giliszta egyik felét összekötik egy másik kettészelt giliszta féltésével, a két félrészt hamarosan összenő és a megfejtelt állat ugyan tovább él. A kísérletezők azt az érdekes megfigyelést tették, hogy a két darabból összeillesztett állat élettartama hosszabb, mint a normális gilisztáé és a 8—12 évet is eléri.

**VIDÉKI ELŐFIZETŐINKET** kérjük, hogy a megújításra szánt összeget mielőbb adják fel, nehogy a lap küldésében fennakadás legyen.

1/823 Kerületi parancsnokság

## Hirdelmény

Becskereken, f. é. február hó 14-től kezdődőleg minden hétfőn déli 12 órakor a villamos árammal hajtott légvédelmi szirénák a riadó végét jelző 2 percig tartó megszakitás nélküli hangjellel lesznek kipróbálva.

A sziréna próba nincs összekötve a légvédelmi gyakorlattal és ilyen alkalomkor a légvédelmi intézkedések mellőzendők.

A kerületi parancsnok helyettese: **Krause** százados. 146

## Szerkeszteri üzenetek.

**Felsőbányai előfizetőink** érdeklődik, hogy felfüggesztetünk-e a rendelkezések ellenére folytatja működését, milyen következményekkel jár ez?

**Válasz:** A felfüggesztett büntetése súlyosab lesz, de kihatással lesz annak személyére is, aki a felfüggesztést nem fogadta el.

## Rádióműsor

VASÁRNAP, FEBRUÁR 13.

Budapest I.

7.30 Szózat. Reggeli zene. — 8.15 Hírek. — 8.30 Összinté beszéd. — 9.00 Egyházi ének és szentbeszéd a Szent Flóriánról elnevezett budai görögkatolikus magyar plébánia-templomból. — 10.00 Egyházi ének és szentbeszéd a Ferencesek belvárosi templomából. — 11.15 Evangélikus istentisztelet a Deák téri templomból. — 12.15 Levente műsor. — 12.55 A rádiózenekar műsorából. — 1.45 Időjelzés, hírek, vízállásjelentés. — 2.00 Művészlemez. — 3.00 Méregzések a háziállatainkon. — 3.45 Mindenből mindenkinek. — 4.55 Hírek. — 5.00 Harsányi Zsolt emlékezete. — 6.50 Hírek. — 7.00 Szárnyaló dallamok. — 9.10 Hangképek a vasárnap sportjáról. Beszél Pluhár István. — 9.25 Hír Sári zongorázik. Chopin-művek — 9.40 Hírek, sporteredmények. — 10.40 Zenekari művek. — 11.45 Hírek.

Egy ügyes, szakképzett 156

**bádogos-segéd**  
és EGY TÁHONC

azonnal felvételük

Brancovszki M. B. épület- és bádogosnál, Becskerek, Massrik u 12

„Mindenkinek valamit.”

## Falvay Mihály

önálló dalestje

a Városi Színházban február 29-én, március 1., 2. és 3-án

Szerepelnek még: Bánd Anna, Marok testvérek, Nagy Rózsi, Weber Tajana, Láng Imre és a BMKSz hangversenyzenekara.

A színház fütve lesz! 162 A színház fütve lesz!

Jegyek a BMKSz nagybecskereki fiókjának irodájában kaphatók.

30 méter hosszú, 6 méter széles, fából készült, cseréppel fedett, nyitott

**KOCSISZIN**

— részletekben is — eladó

Teszling Ferenc-nél, Becskerek, Horthy Miklós utca 31. sz. (az evangélikus templommal szemben) 120

Magyar a Magyarért Női Tábor

Napközi Otthona

— KERES — 157

takarítónőt.

## Üvegsörfogyasztók

Véderő-tagjainak! 161

Ezennel felkérjük ismételten üvegsörfogyasztóinkat, hogy az üres palackokkal adják le a gyárnak a **zárókupakaluminium-hulladékot.**

Egy zavartalan palacksörszállítást a gyár csak abban az esetben biztosíthat, ha a vevők ezen előírást pontosan betartják.

**Dungyerszky sörgyár, Becskerek.**

## Az 1944. évi napraforgótermelés

**biztosítja**

a ma rendkívül fontos

**zsirellátását.**

Azért kell ez évben is tartózkodás nélkül végrehajtani a vetést!

A Kerületi Előljáróság, a Hivatalos Lapban közzétett 111. és 124/43. rendelete szerint ez évben sem szabad a napraforgóval bevetett területnek kisebbnek lennie, mint az elmúlt évben.

**A napraforgó ára az 1944. gazdasági évre rendkívül kedvező a mindenkori tengeri összárának viszonylatában annak kétszerese, mint azt délkelet katonai parancsnokság, katonai igazgatásának főnöke már most megállapította.**

T. i. ha a tengeri például, mint ma,  
100 kg ként . . . . . 440.— dinárba  
kerül és ahhoz a jutalmat . . . . . 176.— dinárt  
hozzászámítjuk, ami összesen . . . . . 616.— dinárt  
tesz ki, úgy a termelő ennek kétszeresét, vagyis . . . . . 1232.— dinárt  
kap minden leszállított 100 kg napraforgó magért.

**A napraforgónak minél nagyobb terjedelemben való vetése minden gazdának érdeke és kötelessége!** 57

KERESÜNK egy ügyes 155

irodai szakerőt,

aki a német nyelvet perfekt bírja és a gépiráshoz is ért.

Bővebbet: HKP 533, Korona u. 29.

Keresek megvételre 159

egy 800—900 mm-es

**GYAPJU KAROLÓGÉPET** huzattal vagy anélkül, valamint **gyapju-tonó SEGÉDET** állandó munkára azonnali belépéssel alkalmaz

Kovács Lajos gyapju-tonoda, N.-Knezsevács

Halló figyelem! Halló figyelem!

**Szalagfűrész**

megvételre keresek, csakis jó állapotban és golyós csapágyakkal. — Érdeklődni

**Deák György** bognármesternél, Kanak. 166

**Téglaégető mester,**

aki az összes kemence-munkát is elvállalná, állást keres.

Cím a kiadóhivatalban. 152

**ELADÓ**

ágy, matrac, asztal ruhaszekrény és 133 egyéb tárgyak

Bővebbet Karadcsityeva utca 4. szám.

GYÓGYSZERTAR KERES

**segédet**

azonnali belépésre.

Ugyanott gyakornokot is

116

Cím a kiadóhivatalban.

Szőlő- és gyümölcs-permetezőanyagok kaphatók 117

Weiterschan János festéknagykereskedőnél, Becskerek, Fő u. 14. - Tel. 82.

**Földbirtokos**

házasság céljából megismerkedne 30—40 év közötti komoly intelligensebb nővel. Csak fényképpel ellátott levelekre válaszolok. Leveleket „Nem keresek hozományt” jellegre a kiadóhivatalba kérek.

MEGVÉTELRE KERESK 149

**szövőgépet,**

morzsolót motorral, esetleg cserélnék.

Cím: Szabó András gépész, Padej

Teljes felszerelésű, „RUSTON” gyártmányu, magánjáró

**gőz-cséplőgarnitúra**

eladó. 167 Megtekinthető:

Nedity Zsiva, Sakula (Bánát) téglagyárban.

**Hirdessen a Torontál-ban**

A szerkesztésért és kiadásért felel

Özvegy dr. Mara Jenőné

Uri (Herren) utca 7.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Becskerek (Nagybecskerek)

Sepp Kraft (Zápolya) utca 3.